

MAJANDUSAASTA ARUANNE

aruandeaasta algus: 01.01.2012

aruandeaasta lõpp: 31.12.2012

ärinimi: osäühing CLAHEL

registrikood: 10062226

küla: Aravu küla

vald: Meeksi vald

maakond: Tartu maakond

postisihtnumber: EE2427

telefon: +372 5026661, +372 5055061

e-posti aadress: claid.sakson@mail.ee

Sisukord

Tegevusaruanne	3
Raamatupidamise aastaaruanne	4
Bilanss	4
Kasumiaruanne	5
Rahavoogude aruanne	6
Omakapitali muutuste aruanne	7
Raamatupidamise aastaaruande lisad	8
Lisa 1 Arvestuspõhimõtted	8
Lisa 2 Raha	10
Lisa 3 Nõuded ja ettemaksed	10
Lisa 4 Nõuded ostjate vastu	11
Lisa 5 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad	11
Lisa 6 Varud	11
Lisa 7 Materiaalne põhivara	12
Lisa 8 Bioloogilised varad	12
Lisa 9 Kapitalirent	13
Lisa 10 Laenukohustused	14
Lisa 11 Võlad ja ettemaksed	15
Lisa 12 Võlad tarnijatele	15
Lisa 13 Võlad töövõtjatele	15
Lisa 14 Osakapital	15
Lisa 15 Müügitulu	16
Lisa 16 Tööjõukulud	16
Lisa 17 Finantstulud ja -kulud	16
Lisa 18 Seotud osapooled	17

Tegevusaruanne

OÜ Clahe! 2012. aasta pe!hitegevusteks olid p!llumajandussaaduste tootmine ja m!!k. Kultuuridest kasvatati hernest, nisu, otra ja rapsi. K!rvaltegevusteks olid taimekasvatuse abitegevused ja metsandus. 2013. aastal on kavas j!tkata samasuunaliste tegevustega.

Osa!hingul on 1 osanik, juhatus on kaheliikmeline.

Raamatupidamise aastaaruanne

Bilanss

(eurodes)

	31.12.2012	31.12.2011	Lisa nr
Varad			
Käibevara			
Raha	142 285	102 478	2
Nõuded ja ettemaksed	222 146	153 652	3
Varud	124 912	107 198	6
Bioloogilised varad	22 960	0	8
Kokku käibevara	512 303	363 328	
Põhivara			
Materiaalne põhivara	483 815	343 278	7
Kokku põhivara	483 815	343 278	
Kokku varad	996 118	706 606	
Kohustused ja omakapital			
Kohustused			
Lühiajalised kohustused			
Laenukohustused	82 014	130 025	10
Võlad ja ettemaksed	253 311	151 476	11
Kokku lühiajalised kohustused	335 325	281 501	
Pikaajalised kohustused			
Laenukohustused	326 234	223 449	10
Kokku pikaajalised kohustused	326 234	223 449	
Kokku kohustused	661 559	504 950	
Omakapital			
Osakapital nimiväärtuses	7 158	7 158	14
Kohustuslik reservkapital	716	716	
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	193 782	191 927	
Aruandeaasta kasum (kahjum)	132 903	1 855	
Kokku omakapital	334 559	201 656	
Kokku kohustused ja omakapital	996 118	706 606	

Kasumiaruanne

(eurodes)

	2012	2011	Lisa nr
Müügitulu	425 543	320 646	15
Muud äritulud	83 447	77 215	
Põllumajandusliku toodangu varude jääkide muutus	-5 576	-67 467	
Valmis- ja lõpetamata toodangu varude jääkide muutus	0	51 016	
Kaubad, toore, materjal ja teenused	-148 014	-182 789	
Mitmesugused tegevuskulud	-83 289	-72 870	
Tööjõukulud	-38 311	-37 111	16
Põhivara kulum ja väärtuse langus	-77 145	-65 857	
Muud ärikulud	-4 634	-27	
Ärikasum (kahjum)	152 021	22 756	
Finantstulud ja -kulud	-19 118	-20 901	17
Kasum (kahjum) enne tulumaksustamist	132 903	1 855	
Aruandeaasta kasum (kahjum)	132 903	1 855	

Rahavoogude aruanne

(eurodes)

	2012	2011	Lisa nr
Rahavood äritegevusest			
Ärikasum (kahjum)	152 021	22 756	
Korrigeerimised			
Põhivara kulum ja väärtuse langus	77 145	65 857	
Kasum (kahjum) põhivara müügist	17 590	0	
Muud korrigeerimised	-5 576	0	
Kokku korrigeerimised	89 159	65 857	
Äritegevusega seotud nõuete ja ettemaksete muutus	-68 494	-71 051	
Varude muutus	-40 674	-1 335	
Äritegevusega seotud kohustuste ja ettemaksete muutus	118 419	131 453	
Laekunud intressid	255	3 452	
Makstud intressid	-19 374	-24 353	
Kokku rahavood äritegevusest	231 312	126 779	
Rahavood investeerimistegevusest			
Tasutud materiaalse ja immateriaalse põhivara soetamisel	-40 607	-4 000	
Laekunud materiaalse ja immateriaalse põhivara müügist	12 910	0	
Laekumised sihtfinantseerimisest	0	38 028	
Kokku rahavood investeerimistegevusest	-27 697	34 028	
Rahavood finantseerimistegevusest			
Saadud laenud	0	127 825	
Saadud laenude tagasimaksed	-69 850	-162 040	
Kapitalirendi põhiosa tagasimaksed	-93 958	-80 535	
Kokku rahavood finantseerimistegevusest	-163 808	-114 750	
Kokku rahavood	39 807	46 057	
Raha ja raha ekvivalendid perioodi alguses	102 478	56 421	2
Raha ja raha ekvivalentide muutus	39 807	46 057	
Raha ja raha ekvivalendid perioodi lõpus	142 285	102 478	2

Omakapitali muutuste aruanne

(eurodes)

				Kokku
	Osakapital nimiväärtuses	Kohustuslik reservkapital	Jaotamata kasum (kahjum)	
31.12.2010	7 158	716	191 927	199 801
Aruandeaasta kasum (kahjum)			1 855	1 855
31.12.2011	7 158	716	193 782	201 656
Korrigeeritud saldo 31.12.2011	7 158	716	193 782	201 656
Aruandeaasta kasum (kahjum)			132 903	132 903
31.12.2012	7 158	716	326 685	334 559

Raamatupidamise aastaaruande lisad

Lisa 1 Arvestuspõhimõtted

Üldine informatsioon

Eesti ühines 01.01.2011 eurotsooniga ja Eesti kroon asendus euroga. Eeltoodust tulenevalt konverteeris OÜ Clahel alates europäevast oma raamatupidamis- arvestuse eurodesse.

OÜ Clahel 2012. aasta raamatupidamise aastaaruanne on koostatud kooskõlas Eesti Vabariigi hea raamatupidamistavaga.

Hea raamatupidamistava põhinõuded on kehtestatud Eesti Vabariigi raamatupidamise seaduses, mida täiendavad Raamatupidamise Toimkonna poolt välja antud juhendid.

Raamatupidamise aastaaruanne on koostatud eurodes. Kasumiaruande koostamisel on kasutatud skeemi 1. Raamatupidamise aastaaruande koostamisel on lähtutud soetusmaksumuse printsiibist.

Arvestuspõhimõtete või informatsiooni esitusviisi muutused

OÜ Clahel 2011.a raamatupidamise aastaaruanne on koostatud ja ka kõiki järgnevaid finantsaruandeid hakatakse koostama eurodes. Andmete võrreldavuse tagamiseks on

Konverteerimisel kasutati ametlikku üleminekukurssi 1 euro=15,6466 krooni.

Raha

Raha ja selle ekvivalentidena kajastatakse rahavoogude aruandes kassas olevat sularaha ja hoiuseid pankades.

Rahavoogude aruandes kajastatakse rahavoogusid äritegevusest kaudsel meetodil. Investeerimis- ja finantseerimistegevusest tulenevaid rahavoogusid kajastatakse otsemeetodil.

Nõuded ja ettemaksed

Nõuetena ostjate vastu kajastatakse ettevõtte tavapärase äritegevuse käigus tekkinud lühiajalisi nõudeid.

Nõuete allahindlust kajastatakse, kui esineb objektiivseid tõendeid selle kohta, et kõik nõuete summad ei laeku vastavalt nõueteesialgsetele lepingutingimustele. Asjaoludeks, mis viitavad võimalikule nõuete väärtuse langusele, on võlgniku pankrot või olulised finantsraskused ning maksetähtaegadest mittekinnipidamine. Individuaalselt oluliste nõuete väärtuse langust (st. vajadust allahindluseks) hinnatakse iga ostja kohta eraldi, lähtudes eeldatavasti tulevikus laekuvate summade nüüdisväärtusest. Selliste nõuete puhul, mis ei ole individuaalselt olulised ja mille suhtes ei ole otseselt teada, et nende väärtus oleks langenud, hinnatakse väärtuse langust kogumina, arvestades eelmiste aastate kogemust laekumata jäänud nõuete osas. Ebatõenäoliselt laekuvate nõuete summa on vahe nende nõuete bilansilise väärtuse ja tulevaste rahavoogude nüüdisväärtuse vahel, kasutades sisemise intressimäära meetodit. Nõuete bilansilist väärtust vähendatakse ebatõenäoliselt laekuvate nõuete summa võrra ning kahjum allahindlusest kajastatakse kasumiaruandes mitmesuguste tegevuskuludena. Kui nõue loetakse lootusetuks, kantakse nõue ja tema allahindlus bilansist välja. Varem alla hinnatud ebatõenäoliste nõuete laekumist kajastatakse ebatõenäoliselt laekuvate nõuete kulu vähendamisena.

Varud

Varude ostukulutused sisaldavad lisaks ostuhinnale varude ostuga kaasnevat tollimaksu, muid mittetagastatavaid makse ja varude soetamisega otseselt seotud transpordikulutusi, millest on maha arvatud hinnaalandid ja dotatsioonid.

Varude soetusmaksumuse arvestuspõhimõtted

Varud võetakse arvele nende soetusmaksumuses, mis koosneb ostukulutustest ja muudest kulutustest, mis on vajalikud varude viimiseks nende olemasolevasse seisundisse.

Varude soetusmaksumuse arvestamisel kasutatakse FIFO meetodit.

Varud hinnatakse bilansis lähtudes sellest, mis on madalam, kas soetusmaksumus või netorealiseerimismaksumus.

Bioloogilised varad

Bioloogilised varad kajastatakse bilansis eraldi kirjetel kas põhivara või käibevara rühmas. Käibevarana kajastatakse ainult sellist bioloogilist vara, mis on soetatud edasimüümise eesmärgil või realiseeritakse ettevõtte tavapärase äritsükli käigus. Juhul kui bioloogilise vara hoidmise eesmärk ei ole kindlalt teada, tuleb sellise bioloogilise vara kajastamisel bilansis lähtuda ettevõtte juhtkonna hinnangust tõenäolisema kasutuseesmärgi suhtes. Kuna mahakülvatud taliviljale puudub aktiivne turg ja ka diskonteeritud rahavoogude

leidmine on raskendatud ning külvamisest aastavahetuseni ei ole talivilja bioloogilise muundumise mõju maksumusele oluline, siis on antud juhul õigustatud bioloogilise vara õiglase väärtuse määramine soetamismaksumuse (tehtud kulutuste) alusel.

Materiaalne ja immateriaalne põhivara

Materiaalseks põhivaraks loetakse ettevõtte enda majandustegevuses kasutatavaid varasid kasuliku tööeaga üle ühe aasta ja maksumusega alates 2 000 eurot.

Materiaalne põhivara võetakse algselt arvele tema soetusmaksumuses, mis koosneb ostuhinnast ja soetamisega otseselt seotud kulutustest, mis on vajalikud vara viimiseks tema tööseisundisse ja –asukohta. Materiaalset põhivara kajastatakse bilansis tema soetusmaksumuses, millest on maha arvatud akumulieeritud kulum ja võimalikud väärtuse langusest tulenevad allahindlused. Amortisatsiooni arvestatakse lineaarselt lähtudes järgmistest eeldatavatest kasulikest eluigadest:

Maa ei amortiseerita

Masinad ja seadmed 10-30% aastas

Põhivara arvelevõtmise alampiir 2 000 EUR

Amortisatsiooni arvestamisel kasutatakse lineaarset meetodit. Amortisatsioonimäär määratakse igale põhivara objektile eraldi, sõltuvalt selle kasulikust tööeast. Olulise lõppväärtusega varaobjektide puhul amortiseeritakse kasuliku eluea jooksul kulusse ainult soetusmaksumuse ja lõppväärtuse vahelist amortiseeritavat osa. Juhul, kui vara lõppväärtus ületab tema bilansilist jääkmaksumust, lõpetatakse vara amortiseerimine.

Rendid

Rendilepingut loetakse kapitalirendiks juhul, kui kõik olulised vara omandiga seonduvad riskid ja hüved kanduvad üle rentnikule; vastasel juhul loetakse rendilepingut kasutusrendiks.

Rentnik kajastab rendi jõustumisel kapitalirendi oma bilansis vara ja kohustusena renditud vara õiglase väärtuse summas või rendimaksete miinimumsumma nüüdisväärtuses, juhul kui see on madalam. Rendimaksed jaotatakse finantskuluks ja kohustuse jääkmaksumuse vähendamiseks.

Kapitalirendiga kaasnevad igal aruandeperioodil amortiseeritavate varade amortisatsioonikulu ja finantskulu. Kapitalirendi tingimusel renditavaid varasid amortiseeritakse lähtudes ettevõttes sama tüüpi varade osas rakendatavatest tavalistest amortiseerimis põhimõtetest.

Kasutusrendi maksed kajastatakse rendiperioodi jooksul lineaarselt kuluna.

Finantskohustused

Kõik finantskohustused (võlad hankijatele, võetud laenud, viitvõlad, väljastatud võlakirjad ning muud lühi- ja pikaajalised võlakohustused) võetakse algselt arvele nende soetusmaksumuses, mis sisaldab ka kõiki soetamisega otseselt kaasnevaid kulutusi.

Edasine kajastamine toimub korrigeeritud soetusmaksumuse meetodil (v.a edasimüügi eesmärgil soetatud finantskohustused ning negatiivse õiglase väärtusega tuletisinstrumendid, mida kajastatakse nende õiglasest väärtuses).

Lühiajaliste finantskohustuste korrigeeritud soetusmaksumus on üldjuhul võrdne nende nominaalväärtusega, mistõttu lühiajalisi finantskohustusi kajastatakse bilansis maksmisele kuuluvas summas. Pikaajaliste finantskohustuste korrigeeritud soetusmaksumuse arvestamiseks võetakse nad algselt arvele saadud tasu õiglasest väärtuses (millest on maha arvatud tehingukulutused), arvestades järgnevatel perioodidel kohustustelt intressikulu kasutades sisemise intressimäära meetodit.

Finantskohustus liigitatakse lühiajaliseks, kui selle tasumise tähtaeg on kaheteist kuu jooksul alates bilansikuupäevast; või ettevõtte pole tingimusteta õigust kohustise tasumist edasi lükata rohkem kui 12 kuud pärast bilansikuupäeva. Laenukohustusi, mille tagasimakse tähtaeg on 12 kuu jooksul bilansipäevast, kuid mis refinantseeritakse pikaajaliseks pärast bilansipäeva, kuid enne aastaaruande kinnitamist, kajastatakse lühiajalistena. Samuti kajastatakse lühiajalistena laenukohustusi, mida laenuandjal oli õigus bilansipäeval tagasi kutsuda laenulepingus sätestatud tingimuste rikkumise tõttu.

Sihtfinantseerimine

Varade sihtfinantseerimine on sihtfinantseerimine, mille põhitingimuseks on, et seda saav ettevõtte peab kas ostma, ehitama või muul viisil soetama teatud põhivara. Varade sihtfinantseerimine võib endas sisaldada täiendavaid tingimusi nagu näiteks põhivara soetamise ajagraafik, soetatava põhivara liik, tema asukoht ning hoidmise periood.

Tegevuskulude sihtfinantseerimine on sihtfinantseerimine, mis ei ole varade sihtfinantseerimine, välja arvatud põllumajandusliku tootmise sihtfinantseerimine.

Põllumajandusliku tootmise sihtfinantseerimine on sihtfinantseerimine, mis on suunatud bioloogiliste varade (näit loomad, linnud, vili jne) tootmisega seotud kulude kompenseerimiseks.

Varade sihtfinantseerimine toimub netomeetodil – sihtfinantseerimise abil soetatud vara võetakse bilansis arvele tema soetusmaksumuses, millest on maha arvatud varade soetamise toetuseks saadud sihtfinantseerimise summa. Soetatud vara amortiseeritakse kulusse tema kasuliku eluea jooksul.

Maksustamine

Eestis kehtiva tulumaksuseaduse kohaselt ei maksustata Eestis ettevõtte aruandeaasta kasumit. Tulumaksu makstakse dividendidelt, erisoodustustelt, kingitustelt, annetustelt, vastuvõtukuludelt, ettevõtlusega mitteseotud väljamaksetelt ning siirdehinna korrigeerimistelt.

Dividendide väljamaksmisega kaasnevat ettevõtte tulumaksu kajastatakse kohustusena ja kasumiaruandes tulumaksukuluna samal perioodil kui dividendid välja kuulutatakse, sõltumata sellest, millise perioodi eest need on välja kuulutatud või millal need tegelikult välja makstakse. Tulumaksu tasumise kohustus tekib dividendide väljamaksele järgneva kuu 10. kuupäeval.

Seotud osapooled

Osapooli loetakse seotuks juhul, kui üks osapool omab kas kontrolli teise osapoole üle või olulist mõju teise osapoole äriliste otsustele.

Seotud osapoolte näideteks on tegev- ja kõrgem juhtkond ning olulise osalusega eraisikutest omanikud, välja arvatud juhul, kui antud isikutel puudub võimalus avaldada olulist mõju ettevõtte äriliste otsustele.

Samas loetakse seotud osapoolteks eelnevalt kirjeldatud isikute lähedased pereliikmed (s.o. pereliikmed, kelle puhul võib eeldada olulise mõju olemasolu; näiteks elukaaslased ja lapsed) ja nende poolt kontrollitavad või nende olulise mõju all olevad ettevõtted.

Tulud

Tulu kaupade müügist kajastatakse saadud või saadaoleva tasu õiglasest väärtuses, võttes arvesse kõiki tehtud allahindlusi ja soodustusi.

Tulu kaupade müügist kajastatakse siis, kui kõik olulised omandiga seotud riskid on läinud üle müüjalt ostjale, müügitulu ja tehinguga seotud kulu on usaldusväärselt määratav ning tehingust saadava tasu laekumine on tõenäoline.

Lisa 2 Raha

(eurodes)

	31.12.2012	31.12.2011
Arvelduskontod	142 285	102 478
Kokku raha	142 285	102 478

Lisa 3 Nõuded ja ettemaksed

(eurodes)

	31.12.2012	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi		
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta
Nõuded ostjate vastu	74 344	74 344		
Ostjatelt laekumata arved	74 344	74 344		
Maksude ettemaksed ja tagasinõuded	3 531	3 531		
Muud nõuded	144 271	144 271		
Viitlaekumised	144 271	144 271		
Kokku nõuded ja ettemaksed	222 146	222 146		

	31.12.2011	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi		
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta
Nõuded ostjate vastu	7 744	7 744		
Ostjatelt laekumata arved	7 744	7 744		
Muud nõuded	145 908	145 908		
Viitlaekumised	145 908	145 908		
Kokku nõuded ja ettemaksed	153 652	153 652		

Lisa 4 Nõuded ostjate vastu

(eurodes)

	31.12.2012	31.12.2011
Ostjatelt laekumata arved	74 344	7 744
Ostjatelt laekumata arved	74 344	7 744
Kokku nõuded ostjate vastu	74 344	7 744

Lisa 5 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad

(eurodes)

	31.12.2012		31.12.2011
	Ettemaks	Maksuvõlg	Maksuvõlg
Käibemaks	3 531	5 466	8 963
Üksikisiku tulumaks		456	480
Sotsiaalmaks		1 049	1 290
Kohustuslik kogumispension		52	63
Töötuskindlustusmaksed		133	167
Kokku maksude ettemaksed ja maksuvõlad	3 531	7 156	10 963

Lisa 6 Varud

(eurodes)

	31.12.2012	31.12.2011
Tooraine ja materjal	20 887	20 087
Lõpetamata toodang	11 900	68 911
Valmistoodang	92 125	18 200
Kokku varud	124 912	107 198

Lisa 7 Materiaalne põhivara

(eurodes)

	Maa	Ehitised	Muud masinad ja seadmed	Masinad ja seadmed	Kokku
31.12.2010					
Soetusmaksumus	43 729	68 534	435 825	435 825	548 088
Akumuleeritud kulum		-2 645	-150 867	-150 867	-153 512
Jääkmaksumus	43 729	65 889	284 958	284 958	394 576
Ostud ja parendused	4 000		48 587	48 587	52 587
Amortisatsioonikulu		-3 427	-62 429	-62 429	-65 856
Ümberklassifitseerimised		-38 029			-38 029
Muud ümberklassifitseerimised		-38 029			-38 029
31.12.2011					
Soetusmaksumus	47 729	30 505	484 412	484 412	562 646
Akumuleeritud kulum		-6 072	-213 296	-213 296	-219 368
Jääkmaksumus	47 729	24 433	271 116	271 116	343 278
Ostud ja parendused			230 592	230 592	230 592
Amortisatsioonikulu		-1 526	-75 619	-75 619	-77 145
Müügid	-12 910				-12 910
31.12.2012					
Soetusmaksumus	34 819	30 505	715 004	715 004	780 328
Akumuleeritud kulum		-7 598	-288 915	-288 915	-296 513
Jääkmaksumus	34 819	22 907	426 089	426 089	483 815

Müüdud materiaalne põhivara müügihinnas

	2012	2011
Maa	30 500	0
Kokku	30 500	0

Lisa 8 Bioloogilised varad

(eurodes)

Õiglase väärtuse meetod

Käibevara		Kokku
	Vili	
31.12.2010	0	
31.12.2011	0	
Soetused	22 960	22 960
31.12.2012	22 960	22 960

Lisa 9 Kapitalirent

(eurodes)

Aruandekohustuslane kui rentnik

	31.12.2012	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi		
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta
Kapitalirent	335 410	73 625	261 785	
Kapitalirendikohustused kokku	335 410	73 625	261 785	
	31.12.2011	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi		
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta
Kapitalirent	209 506	57 322	152 184	
Kapitalirendikohustused kokku	209 506	57 322	152 184	

Lisa 10 Laenukohustused

(eurodes)

	31.12.2012	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi		
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta
Pikaajalised laenud				
Laen	72 838	8 389	64 449	
Pikaajalised laenud kokku	72 838	8 389	64 449	
Kapitalirendikohustused kokku	335 410	73 625	261 785	
Laenukohustused kokku	408 248	82 014	326 234	
	31.12.2011	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi		
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta
Lühiajalised laenud				
Laen	515	515		
Lühiajalised laenud kokku	515	515		
Pikaajalised laenud				
Laen	143 453	72 188	71 265	
Pikaajalised laenud kokku	143 453	72 188	71 265	
Kapitalirendikohustused kokku	209 506	57 322	152 184	
Laenukohustused kokku	353 474	130 025	223 449	

Lisa 11 Võlad ja ettemaksed

(eurodes)

	31.12.2012	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi		
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta
Võlad tarnijatele	240 836	240 836		
Võlad töövõtjatele	2 681	2 681		
Maksuvõlad	7 156	7 156		
Muud võlad	2 638	2 638		
Muud viitvõlad	2 638	2 638		
Kokku võlad ja ettemaksed	253 311	253 311		

	31.12.2011	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi		
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta
Võlad tarnijatele	135 180	135 180		
Võlad töövõtjatele	2 398	2 398		
Maksuvõlad	10 963	10 963		
Muud võlad	2 935	2 935		
Muud viitvõlad	2 935	2 935		
Kokku võlad ja ettemaksed	151 476	151 476		

Lisa 12 Võlad tarnijatele

(eurodes)

	31.12.2012	31.12.2011
Kokku võlad tarnijatele	240 836	135 180

Lisa 13 Võlad töövõtjatele

(eurodes)

	31.12.2012	31.12.2011
Kokku võlad töövõtjatele	2 681	2 398

Lisa 14 Osakapital

(eurodes)

	31.12.2012	31.12.2011
Osakapital	7 158	7 158
Osade arv (tk)	1	1

Lisa 15 Müügitulu

(eurodes)

	2012	2011
Müügitulu geograafiliste piirkondade lõikes		
Müük Euroopa Liidu riikidele		
Eesti	425 543	320 646
Müük Euroopa Liidu riikidele, kokku	425 543	320 646
Kokku müügitulu	425 543	320 646
Müügitulu tegevusalade lõikes		
Teravilja-, kaunviljade ja õlitaimeseemnete kasvatus	351 976	280 425
Hakkepuut	293	0
Taimekasvatuse abitegevused	8 507	30 550
Mootorsõidukite hooldus ja remont	0	2 413
Muu realiseerimine	56 544	0
Muud teenused	8 223	7 258
Kokku müügitulu	425 543	320 646

Lisa 16 Tööjõukulud

(eurodes)

	2012	2011
Palgakulu	28 506	27 612
Sotsiaalmaksud	9 804	9 499
Kokku tööjõukulud	38 310	37 111
Töötajate keskmine arv taandatuna täistööajale	5	6

Lisa 17 Finantstulud ja -kulud

(eurodes)

	2012	2011
Intressitulud	255	3 452
Intressitulu hoiustelt	255	73
Muud intressitulud	0	3 379
Intressikulud	-19 374	-24 353
Intressikulu laenudelt	0	-207
Intressikulu kapitalirendilt	-19 374	-24 146
Kokku finantstulud ja -kulud	-19 119	-20 901

Lisa 18 Seotud osapooled

(eurodes)

Tegev- ja kõrgemale juhtkonnale arvestatud tasud ja muud olulised soodustused		
	2012	2011
Arvestatud tasu	987	12 294

Tegev- ja kõrgemale juhtkonnale arvestatud tasud on juhatuse liikmele makstud töötasu, muid olulisi soodustusi tehtud ei ole.

Aruande digitaalallkirjad

Aruande lõpetamise kuupäev on: 13.06.2013

osaühing CLAHEL (registrikood: 10062226) 01.01.2012 - 31.12.2012 majandusaasta aruande andmete õigsust on elektrooniliselt kinnitanud:

Allkirjastaja nimi	Allkirjastaja roll	Allkirja andmise aeg
CLAID SAKSON	Juhatuse liige	15.06.2013
KRISTI PUURMAA	Juhatuse liige	17.06.2013

Kasumi jaotamise ettepanek

(eurodes)

	31.12.2012
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	193 782
Aruandeaasta kasum (kahjum)	132 903
Kokku	326 685

Kasumi jaotamise otsus

(eurodes)

	31.12.2012
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	193 782
Aruandeaasta kasum (kahjum)	132 903
Kokku	326 685

Müügitulu jaotus tegevusalade lõikes

Tegevusala	EMTAK kood	Müügitulu (EUR)	Müügitulu %	Põhitegevusala
Teravilja- (v.a riis) ja kaunviljakasvatus; õlitaimeseemnete kasvatus	01111	351976	82.71%	Jah
Põllumajandusmasinate ja -seadmete rentimine ja kasutusrent	77311	48265	11.34%	Ei
Taimekasvatuse abitegevused	01611	8507	2.00%	Ei

Osanikud

Nimi / ärinimi	Isikukood / registrikood / sünniaeg	Elukoht / Asukoht	Osaluse suurus ja valuuta
Kristi Puurmaa	48510102725	Tartu 13-27, Võnnu alevik, Võnnu vald, Tartu maakond, Eesti	112000 EEK

Sidevahendid

Liik	Sisu
Mobiiltelefon	+372 5026661
Mobiiltelefon	+372 5055061
E-posti aadress	claid.sakson@mail.ee